

# DEUTSCHER BUNDESTAG

17. Wahlperiode  
Auswärtiger Ausschuss

Berlin, den 12.05.2010  
Tel.: 32416 (Sekretariat)  
Fax: 36131 (Sekretariat)  
Tel.: 30479 (Sitzungssaal)  
Fax: 36479 (Sitzungssaal)

## Mitteilung

**Achtung!**  
**Abweichende Sitzungszeit!**

Die 14. Sitzung des Auswärtigen Ausschusses findet statt am:

**Mittwoch, dem 19.05.2010, ~ 11:00 Uhr**  
**Sitzungsbeginn unmittelbar nach Ende des Plenums**  
**Sitzungssaal: 2.800**  
**Sitzungsort: Paul-Löbe-Haus**

**Die Benutzung von Mobiltelefonen im Sitzungssaal ist nicht gestattet!**

## T a g e s o r d n u n g

- 1 Bericht der Bundesregierung  
**über die Lage in Nigeria**
- 2 Bericht der Bundesregierung  
**über die von ihr ergriffenen Maßnahmen und Initiativen auf der internationalen Ebene zur Regulierung der Finanzmärkte seit dem G-20 Gipfel im September 2009, insbesondere im Zusammenhang mit den EU-Beschlüssen vom 7. bis 9. Mai 2010**
- 3 Unterrichtung durch die Bundesregierung  
**zum Stand der Verhandlungen der EU mit Russland über das Partnerschafts- und Kooperationsabkommen**
- 4 Kurzbericht der Bundesregierung  
**zu den Auswirkungen der Wahlergebnisse im türkischbesetzten Teil Zyperns auf den Friedensprozess des Landes**
- 5 Bericht der Bundesregierung  
**zur aktuellen Lage in Kirgisien**
- 6 Aktuelles

- 7 Antrag der Abgeordneten Sevim Dagdelen, Alexander Ulrich, Jan van Aken, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE.
- Für die Demokratisierung des Gewerkschaftsrechts in der Türkei**
- BT-Drucksache 17/1101**
- Federführend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Wolfgang Götzer [CDU/CSU]*  
*Abg. Uta Zapf [SPD]*  
*Abg. Marina Schuster [FDP]*  
*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*  
*Abg. Claudia Roth (Augsburg) [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Voten angefordert für den: 19.05.2010**
- 8 Antrag der Fraktion der SPD
- Modernisierungspartnerschaft mit Russland - Gemeinsame Sicherheit in Europa durch stärkere Kooperation und Verflechtung**
- BT-Drucksache 17/1153**
- Federführend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Karl-Georg Wellmann [CDU/CSU]*  
*Abg. Franz Thönnes [SPD]*  
*Abg. Dr. Bijan Djir-Sarai [FDP]*  
*Abg. Wolfgang Gehrcke [DIE LINKE.]*  
*Abg. Marieluise Beck (Bremen) [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Voten angefordert für den: 19.05.2010**
- 9a Antrag der Abgeordneten Christoph Strässer, Angelika Graf (Rosenheim), Iris Gleicke, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD
- Menschenrechtsverteidiger brauchen den Schutz der Europäischen Union**
- BT-Drucksache 17/1048**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Imenausschuss*  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Egon Jüttner [CDU/CSU]*  
*Abg. Edelgard Bulmahn [SPD]*  
*Abg. Marina Schuster [FDP]*  
*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*  
*Abg. Kerstin Müller (Köln) [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 19.05.2010**
- 9b Antrag der Abgeordneten Volker Beck (Köln), Marieluise Beck (Bremen), Viola von Cramon-Taubadel, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
- Mehr Schutz für Menschenrechtsverteidigerinnen und Menschenrechtsverteidiger**
- BT-Drucksache 17/1165**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Egon Jüttner [CDU/CSU]*  
*Abg. Edelgard Bulmahn [SPD]*  
*Abg. Marina Schuster [FDP]*  
*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*  
*Abg. Kerstin Müller (Köln) [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 19.05.2010**

- 10a Unterrichtung Gemeinsame Außen- und Sicherheitspolitik der Bundesregierung
- Federführend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*
- Mitberatend:**  
*Innenausschuss*  
*Rechtsausschuss*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Beschluss des Rates zur Änderung und Verlängerung der Gemeinsamen Aktion 2007/405/GASP betreffend die Polizeimission der Europäischen Union im Rahmen der Reform des Sicherheitssektors und ihre Schnittstelle zur Justiz in der Demokratischen Republik Kongo (EUPOL RD Congo)**
- Voten angefordert für den: 19.05.2010**
- EuB-BReg 84/2010**

**hierzu:**

*17(3)215 Unterrichtung Gemeinsame Außen- und Sicherheitspolitik*  
*17(3)233InnenA Stellungnahme*  
*17(3)236RechtsA Stellungnahme*  
*17(3)243AfEU Stellungnahme*  
*17(3)250AWZ Stellungnahme*  
*17(3)259AfMeRe Stellungnahme*

- 10b Unterrichtung Gemeinsame Außen- und Sicherheitspolitik der Bundesregierung
- Federführend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*
- Mitberatend:**  
*Innenausschuss*  
*Verteidigungsausschuss*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Beschluss des Rates zur Änderung und Verlängerung der Gemeinsamen Aktion 2008/862/GASP des Rates vom 10. November 2008 zur Einrichtung einer Mission der Europäischen Union zur Unterstützung des Grenzschutzes am Grenzübergang Rafah (EUBAM Rafah)**
- Voten angefordert für den: 19.05.2010**
- EuB-BReg 87/2010**

**hierzu:**

*17(3)217 Unterrichtung Gemeinsame Außen- und Sicherheitspolitik*  
*17(3)231InnenA Stellungnahme*  
*17(3)245AfEU Stellungnahme*  
*17(3)246AWZ Stellungnahme*  
*17(3)253VgA Stellungnahme*  
*17(3)257AfMeRe Stellungnahme*

- 11 Kenntnismnahmen i.d.R. ohne Aussprache zu:

- 11a Unterrichtung durch die deutsche Delegation in der Interparlamentarischen Union
- Federführend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*
- Mitberatend:**  
*Innenausschuss*  
*Verteidigungsausschuss*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*
- 121. Versammlung der Interparlamentarischen Union vom 18. bis 21. Oktober 2009 in Genf, Schweiz**
- BT-Drucksache 17/647**

**Voten angefordert für den: 19.05.2010**

- 11b Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates **Federführend:**  
*Innenausschuss*
- Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Mindestnormen für Verfahren in den Mitgliedstaaten zur Zuerkennung und Aberkennung des internationalen Schutzstatus (Neufassung) (inkl. 14959/09 ADD 1 bis 14959/09 ADD 4) (ADD 1 bis ADD 3 in Englisch)** **Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*
- KOM-Nr.(2009)554 endg.; Ratsdok.-Nr: 14959/09** **Frist für die Abgabe der Voten: 19.05.2010**
- hierzu: (wurde verteilt)**  
*17(3)39 Vorschlag für eine Richtlinie*
- 11c Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates **Federführend:**  
*Innenausschuss*
- Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Mindestnormen für die Anerkennung und den Status von Drittstaatsangehörigen oder Staatenlosen als Personen mit Anspruch auf internationalen Schutz und über den Inhalt des zu gewährenden Schutzes (Neufassung) (inkl. 14863/09 ADD 1 bis 14863/09 ADD 4) (ADD 1, ADD 3 und ADD 4 in Englisch)** **Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*
- KOM-Nr.(2009)551 endg./2; Ratsdok.-Nr: 14863/1/09 REV 1** **Frist für die Abgabe der Voten: 19.05.2010**
- hierzu: (wurde verteilt)**  
*17(3)38 Vorschlag für eine Richtlinie*
- 11d Entschließung des Europäischen Parlaments **Federführend:**  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*
- vom 20. Januar 2010 zu der zweiten Überprüfung des AKP-EG-Partnerschaftsabkommens ("Cotonou-Abkommen") (2009/2165(INI)) (EuB-EP 2005)** **Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- hierzu: (wurde verteilt)** **Frist für die Abgabe der Voten: 19.05.2010**  
*17(3)195 Entschließung*

- 12 Berichterstatterbenennungen zu:
- 12a Gesetzentwurf der Fraktionen der CDU/CSU und FDP **Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Entwurf eines Dreiundzwanzigsten Gesetzes zur Änderung des Bundesausbildungsförderungsgesetzes (23. BAföGÄndG)**  
**BT-Drucksache 17/1551**
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Finanzausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Arbeit und Soziales  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union  
Haushaltsausschuss (mb und § 96 GO)*
- 12b Gesetzentwurf der Fraktionen der CDU/CSU und FDP **Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Entwurf eines Gesetzes zur Schaffung eines nationalen Stipendienprogramms (Stipendienprogramm-Gesetz - StipG)**  
**BT-Drucksache 17/1552**
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Finanzausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Arbeit und Soziales  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union  
Haushaltsausschuss (mb und § 96 GO)*
- 12c Antrag der Abgeordneten Eva Bulling-Schröter, Dorothee Menzner, Sabine Stüber, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE. **Federführend:**  
*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*
- Klimaschutzziele gesetzlich verankern**  
**BT-Drucksache 17/1475**
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Rechtsausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für Tourismus  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union  
Haushaltsausschuss*
- 12d Antrag der Abgeordneten Wolfgang Gehrcke, Paul Schäfer (Köln), Jan van Aken, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE. **Federführend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*
- Von der Konfrontation zur Kooperation - Deutsch-russische Beziehungen verbessern**  
**BT-Drucksache 17/1559**
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Voten angefordert für den: 16.06.2010**
- 12e Antrag der Abgeordneten Ulla Jelpke, Jan Korte, Sevim Dagdelen, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE. **Federführend:**  
*Innenausschuss*
- In historischer Verantwortung - Für ein Bleiberecht der Roma aus dem Kosovo**  
**BT-Drucksache 17/784**
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*

- 12f Antrag der Abgeordneten Josef Philip Winkler, Volker Beck (Köln), Memet Kilic, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN  
**Federführend:**  
*Innenausschuss*  
**Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*
- Keine Zwangsrückführungen von Minderheitenangehörigen in das Kosovo**  
**BT-Drucksache 17/1569**
- 12g Antrag der Bundesregierung  
**Federführend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
**Mitberatend:**  
*Rechtsausschuss*  
*Verteidigungsausschuss*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*  
*Haushaltsausschuss (§ 96 GO)*
- Fortsetzung der deutschen Beteiligung an der internationalen Sicherheitspräsenz im Kosovo auf der Grundlage der Resolution 1244 (1999) des Sicherheitsrates der Vereinten Nationen vom 10. Juni 1999 und des Militärisch-Technischen Abkommens zwischen der internationalen Sicherheitspräsenz (KFOR) und den Regierungen der Bundesrepublik Jugoslawien (jetzt: Republik Serbien) und der Republik Serbien vom 9. Juni 1999**  
**Intern 17/1683**
- 12h Antrag der Abgeordneten Christoph Strässer, Angelika Graf (Rosenheim), Iris Gleicke, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD  
**Federführend:**  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*  
**Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Rechtsausschuss*  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*
- Zusatzprotokoll zum UN-Sozialpakt über ein Individualbeschwerdeverfahren ratifizieren**  
**BT-Drucksache 17/1049**
- 12i Antrag der Abgeordneten Sevim Dagdelen, Jan Korte, Ulla Jelpke, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE.  
**Federführend:**  
*Innenausschuss*  
**Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Rechtsausschuss*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Ehegattennachzug ohne Sprachhürden ermöglichen**  
**BT-Drucksache 17/1577**
- 13 Verschiedenes

**Ruprecht Polenz, MdB**  
 Vorsitzender